

---

CLAUDIA RUÍZ:

Buenos días, buenas tardes y buenas noches a todos. Bienvenidos a la llamada del grupo de trabajo de gobernanza de LACRALO, este jueves 01 de octubre del 2020 a las 22:00 horas UTC.

En el canal en español hoy tenemos a Sergio Salinas Porto, Harold Arcos, Carlos Raúl Gutiérrez, Humberto Carrasco y Vanda Scartezini. En el canal en inglés tenemos a Omir Kerry Kerr y a Sindy Obed. Nuestros intérpretes que nos acompañan son David y Verónica, y por parte del personal tenemos a Silvia Vivanco y mi persona, Claudia Ruíz, administrando la llamada el día de hoy.

Antes de empezar, quisiera pedirles a todos que por favor digan su nombre al tomar la palabra para que los intérpretes los identifiquen en los otros canales. Muchas gracias y con esto le paso la llamada a usted, Sergio.

SERGIO SALINAS PORTO:

Muchas gracias, Claudia. Hoy tenemos una reunión con algunos temas para tratar. Creo que hemos pasado por un muy buen proceso de desarrollo de dos grandes leyes que hicimos para nuestra región; una, fueron los principios operativos; y luego las reglas de procedimientos que fueron aprobadas hace muy poco con un gran trabajo de todo este grupo.

Lo que nos queda en el tintero ahora es poder terminar algunos temas que tenemos inconclusos, uno de los temas es miembros individuales en LACRALO, quizás hay que hacer una revisión de las reglas de procedimientos y generar un formulario de solicitud, y cómo va a ser el

---

*Nota: El contenido de este documento es producto resultante de la transcripción de un archivo de audio a un archivo de texto. Si bien la transcripción es fiel al audio en su mayor proporción, en algunos casos puede hallarse incompleta o inexacta por falta de fidelidad del audio, como también puede haber sido corregida gramaticalmente para mejorar la calidad y comprensión del texto. Esta transcripción es proporcionada como material adicional al archive, pero no debe ser considerada como registro autoritativo.*

---

proceso de aprobación de la ALS que se va a conformar con los usuarios individuales.

Lo otro es un trabajo que es del consejo de méritos que quedó por la mitad para aquellos que venimos atrasados. Yo nunca pude terminar de aprenderme el término de méritos, era el famoso y viejo consejo de ancianos que, en realidad, lo que hacía y tenía como objetivo era acompañar el proceso de los nuevos en la comprensión del ecosistema de LACRALO, de ALAC y de ICANN.

Y tercero, creo que es una cosa que urge es el tema de métricas. Tenemos un documento, el documento fue elaborado si mal no recuerdo en el 2018, pero es un documento que a mi criterio es inaplicable. Sobre todo porque tenemos una luz que son las reglas de procedimientos que dan marco a otra realidad en la región, entonces hay que tomar este documento también, darle forma y hacerlo posible.

La verdad es que cuando quisimos aplicar el trabajo de métricas en las elecciones pasadas nos fue imposible, no había posibilidad de poderlo implementar. Atento a eso, hay que después también discutir, yo creo que las leyes son de ahora en más, o sea no las podemos tomar para atrás, pero en este caso hay que discutir las métricas, no lo tengo en claro, acá hay varios abogados y nos van a poder ayudar en esto. ¿Qué se hace cuando la ley...?

Vamos a hacer una reforma sobre las métricas, pero el documento de métricas lo tenemos desde el año 2018, entonces lo que tenemos que ver es si esto tiene algún tipo de retroactividad o esta modificación que hagamos al documento de métricas, implica tomar todo este año que ha pasado como análisis para el proceso electoral que pueden hacer los

---

otros o el proceso de participación activa dentro de la región, tomarlo a partir de la aprobación de este documento de métricas.

Dicho esto, que son cosas que básicamente tengo flotando en la cabeza, pero en realidad no tengo una definición tomada y por eso espero que este trabajo colectivo nos lleve a suplir estas cuestiones donde particularmente tengo estas dudas yo, pero seguramente ustedes tendrán otras, así que... Y viendo que Vanda ha empezado ya con su participación activa y levantando la mano, le voy a dar la palabra a Vanda para que ella plantee su cuestión. Adelante, Vanda.

VANDA SCARTEZINI:

Gracias, Sergio. Simplemente para tornar un poco más rápido cómo estuvimos Sylvia y yo más involucradas con esta sección número 5, que son el consejo de ancianos, de méritos, etc. Yo voy a hacer una proposición muy fuerte, que simplemente lo cancelemos, vamos a encerrar esto porque no hubo un acuerdo general acerca de esto y con la evolución muy fuerte, muy buena del grupo de aprendizaje dentro de ALAC, me parece que está todo preparado ya para que uno acerque todos los documentos, se integre.

Y lo único que deberíamos hacer en el grupo de gobernanza propiamente, podríamos hacerlo en conjunto con Alfredo y Joanna de ALAC, hacer un curso específico para entender solo LACRALO, solo esto.

Y ya estaríamos con toda la actividad donde cada uno va a entrar, entraría en ese curso y después sigue con todos los otros cursos que están disponibles para todos los miembros de At-Large en ICANN. Creo

---

que sería más claro porque será pronto, ¿no? Pero no creo que haya interés de los miembros en participar en todos.

Sylvia y yo hicimos esto, todo está listo, pero no me parece que se justifique hacer un grupo de trabajo para tener a estas personas involucradas, me parece que podríamos hacer este curso solo para los que se adentren a LACRALO, todo esto estará pronto, ya está ahí... Es una propuesta.

SERGIO SALINAS PORTO: Yo diría lo siguiente, Vanda. Yo recuerdo que el proyecto tenía una desviación hacia donde iba, recuerdo eso y que por eso fue parado, entonces lo que sugiero es que, estamos en el mismo barco, tenemos un documento que se ha comenzado a hacer, no convoquemos al otro grupo, discutámoslo acá directamente y ordenémoslo acá con lo que hay escrito.

Y si hay que modificar algo tomemos las modificaciones que hay que hacer y pongámoslo en funcionamiento. Si ustedes están de acuerdo con eso podemos operativamente empezar a trabajar, un pequeño grupo podría estar trabajando en eso, en el...

VANDA SCARTEZINI: Sí, pues creo que Sylvia y yo podemos terminar lo que estaba faltando porque lo que estaba faltando era cómo seleccionar a las personas, pero yo tengo la impresión de que debíamos hacer un survey porque muchas cosas han cambiado en LACRALO; está más operativo, funcionando mejor.

---

Así que me parece que un survey. ¿Qué les parece? Terminamos el resto, circulamos por el grupo a quien le interese. ¿Debemos continuar o simplemente lo encerramos pronto?

SERGIO SALINAS PORTO: Ok. Lo que sugeriría con eso, Vanda, es que revisemos el objeto porque me parece que en algún momento se cambió el objeto, el objeto fue cambiado, fue modificado y eso hizo que...

VANDA SCARTEZINI: Paramos...

SERGIO SALINAS PORTO: No tengamos ningún...

VANDA SCARTEZINI: No, no tenemos aprobado. No tenemos un documento aprobado, no.

SERGIO SALINAS PORTO: Tal cual, tal cual. Entonces lo que yo plantearía es, tomemos ese documento, revisémoslo, busquemos el objeto y sobre eso avancemos.

VANDA SCARTEZINI: Perfecto.

SERGIO SALINAS PORTO: Ok.

---

VANDA SCARTEZINI: Podemos continuar Sylvia y yo.

SERGIO SALINAS PORTO: Sí, sí, totalmente. ¿Alguien quiere opinar sobre esto?

SILVIA VIVANCO: Sergio.

SERGIO SALINAS PORTO: Sí, adelante.

SILVIA VIVANCO: He puesto ahí... Solamente para decirles que he puesto la página Wiki del consejo de ancianos con la referencia, con los documentos que se trabajaron, con las grabaciones, etc., entonces la versión final de julio de 2018.

Aquí ven todos los records de lo que se discutió, se deliberó, etc., para que puedan trabajar Sylvia Herlein y Vanda. Y, por supuesto, Vanda lo que necesites por favor me contactas para poder apoyarlos en lo que se requiera para la encuesta. Gracias.

VANDA SCARTEZINI: Muchas gracias, Silvia.

SERGIO SALINAS PORTO: Bien, perfecto. Ahora... Sí, adelante, Harold.

HAROLD ARCOS: Gracias. Para redondear, estoy tomando nota de esta acción, vamos a revisar eso. Se mantiene Vanda y Sylvia Herlein para hacer este chequeo del objeto como lo propone y lo que nos faltaría para esta acción es el tiempo, digo, ¿en cuánto tiempo revisamos esto? ¿O vamos a utilizar parte de esta reunión algunos minutos para revistar este objeto? Como para cerrar la redacción completa de esta acción...

SERGIO SALINAS PORTO: No te escuché. Perdóname, Harold.

HAROLD ARCOS: Bien. Estoy tomando nota de esta primera propuesta y la primera acción, quería confirmar que tenemos lo que ya propusiste, hacer la revisión del objeto, como Vanda expresa, se mantienen para revisar este documento base que tenemos con lo que está proyectado en la Wiki, pero lo que nos faltaría es como tiempo de avance en esto, sería una próxima reunión o algunos días contados, cinco o siete días...

¿Cómo lo ven los involucrados?

SERGIO SALINAS PORTO: Sí, yo creo que el tema es... Hizo muy bien Silvia en podernos brindar este link para revisar el documento, pero yo lo que recuerdo es que eso lo hicimos hace mucho tiempo, era cuando vinimos de Los Ángeles. Entonces me parece que hay algo que estaba mal, que era...

---

Por ejemplo, el grupo de gobernanza quien hace la interpretación de las reglas de procedimientos, ¿no? Y de los principios operativos de las leyes de LACRALO en síntesis, es el grupo de gobernanza, no era el grupo de méritos y recuerdo muy bien que era a uno de los puntos donde apuntaba ese documento.

Entonces el grupo de ancianos, el grupo de méritos...

VANDA SCARTEZINI: Lo necesitamos actualizado...

SERGIO SALINAS PORTO: Claro, pero además era... Yo recuerdo que nosotros habíamos dicho de crear un grupo de ancianos, un consejo de ancianos, justamente era para acompañar los procesos de los nuevos ingresantes a la región. De ahí mutó ese grupo en ese mismo pequeño grupo de trabajo, mutó a una cosa distinta que no era lo que se había acordado en Los Ángeles, por eso quedó frisado, quedó congelado y hay que levantar de nuevo, revisar ese documento, darle la forma que tiene que tener y avanzar.

Eso lo podemos hacer rápidamente, yo creo que un par de personas en tres reuniones que se tenga podríamos avanzar hacia eso, pero nada...

VANDA SCARTEZINI: Tengo simplemente que hablar con Sylvia, vamos a revisar por qué hacíamos referencia a documentos que ya no existen, que fueron cambiados, puntos que fueron totalmente cambiados... Así que tenemos que revisarlo.

---

SERGIO SALINAS PORTO: Perfecto.

VANDA SCARTEZINI: Y después ver si vamos a proseguir o no.

SERGIO SALINAS PORTO: Bien. Bueno, entonces tenemos cerrado este tema y podemos avanzar en el otro, ya tenemos el tema consejo por lo menos encaminado. Ahora lo que tendríamos que revisar es el tema miembros individuales y cómo conformar esa ALS, hay que escribir...

Vanda, ¿levantaste la mano nuevamente? ¿O es una mano...?

VANDA SCARTEZINI: No, perdón, perdón. La voy a bajar.

SERGIO SALINAS PORTO: Nosotros vamos a tener que tomar el tema de miembros individuales y arreglar cómo va a ser la creación de esa ALS virtual. Acá muy bien se puso: Detallar el proceso de acreditación de individuos, crear un formulario de solicitud y proceso de aprobación.

Tenemos a 11 personas en condición de observadores y esas 11 personas ahora hay que pasarlas a miembros individuales, entonces para eso hay que hacer algunas formalidades en la región que no las tenemos hechas, entonces necesitamos un par de manos que ayuden a poder ordenar eso.

---

Quizás es copiar lo que se está desarrollando en otros continentes, en otras regiones, ya Europa lo tiene resuelto, Norte América también, no sé África, no sé cómo hace...

VANDA SCARTEZINI: Pero podemos pensar en hacer una comparación con los dos, Europa y Norte América, ver lo que podemos pegar y lo que no nos interesa.

SERGIO SALINAS PORTO: Ok. Necesito que haya dos voluntarios de este grupo que tomen el tema usuarios individuales o miembros individuales de LACRALO, a ver, esas voces, esas manos que se van a levantar y proponer...

VANDA SCARTEZINI: Yo puedo también porque estuve conversando mucho cuando estábamos discutiendo eso con David, los problemas y las soluciones, así que, si uno se junta, Harold, por ejemplo, son cosas que no son tan complejas, otros colegas se juntan y hacemos una comparación, quizás el staff nos pueda ayudar haciendo una tabla de un lado de lo que habla Europa, de otro lo que habla Norte América... Y así será fácil llegar a una conclusión.

CARLOS RAÚL GUTIÉRREZ: Sergio, yo estoy en el teléfono, ¿puedo tomar...?

SERGIO SALINAS PORTO: Adelante, Carlos.

---

CARLOS RAÚL GUTIÉRREZ: Sí, gracias. Con mucho gusto soy voluntario para ayudar en ese trabajo, además, estoy representando a LACRALO en el Working Group de los miembros individuales de todas maneras, ¿no? Y ya han surgido varias preguntas, que dónde estamos, por dónde vamos o por qué no lo teníamos. Así que, por supuesto, soy voluntario para este trabajo. Gracias.

VANDA SCARTEZINI: Creo que más que voluntario...

SERGIO SALINAS PORTO: Ok, Carlos, entonces podemos pensar en que Vanda y Carlos Raúl hacen un mini grupo para trabajar en el tema usuarios individuales, ¿podemos ya por favor ponerle punto final a eso y avanzar?

CARLOS RÁUL GUTIÉRREZ: Por supuesto.

VANDA SCARTEZINI: Por supuesto, yo voy a elegir a Carlos Raúl como jefe porque él está presentando la queja en el grupo, así que como somos nosotros dos mi voto es total.

SERGIO SALINAS PORTO: Es bueno tener un jefe, ¿no?

---

CARLOS RAÚL GUTIÉRREZ: Muchas gracias, Vanda. Debería ir la experiencia por delante y tú deberías ser mi jefe, pero con mucho gusto.

SERGIO SALINAS PORTO: Tiene más años en ICANN, Vanda. Ok, entonces ya tenemos de nuestros tres puntos que teníamos dando vueltas, ya tenemos dos solucionados con una hiper voluntaria como Vanda que ya está en dos grupos y ahora tenemos que encarar el tercer grupo que es el tema de métricas, el tercer equipo.

Y para esto yo sugeriría también que hay algún voluntario, quizás Augusto o Humberto puedan dar una mano, no sé si además Sindy y Casandra... Ah no, Casandra es una operadora. Quizás quisiera Sindy también sumarse al equipo y que trabajemos el tema de métricas, sobre todo pensando en esto y esto lo tengo que poner en alerta.

Este equipo de Harold y mi persona en noviembre del 2021 dejamos de ser el liderazgo de la región y necesitamos a aquellos miembros que van a quedarse después del 2021 que tengan bien en claro cómo va a ser el tema de métricas porque lo van a tener que aplicar. Entonces no podemos pasar desapercibidos en eso y tendríamos que estar trabajando firmemente en sacar este documento con la mejor...

Este documento tiene una hoja, imagínense que el grado de trabajo tiene que ver con la lectura de las reglas de procedimiento y pensar muy bien que esto no es una estructura de castigo, este documento es una estructura de darle una posibilidad más a la ALS para que reactive su participación. Tenemos muchas ALSes que están casi con los segundos contados, entonces necesitamos reavivar estas ALSes y si no dejarlas

---

dentro de nuestra región inactivas y pasar un informe a ALAC para que haga lo que tenga que hacer.

Yo no sé cómo es el proceso de descertificación de una ALS, pero no sería el objetivo deseado una descertificación. Es preferible que nosotros mantengamos esas ALSes funcionando en la región y aquellas que no tienen interés bueno, en principio darles... Porque a lo mejor puede ser que no es que no tengan interés, sino que a lo mejor están incapacitadas por falta de miembros para tomar con atención los temas que se discuten y se ventilan en LACRALO.

Entonces darles la posibilidad de permanecer, pero de forma inactiva, esto haría que no impacten en el quórum cada vez que tenemos que tomar alguna definición e inclusive no impactarían tampoco en el tema electoral, tanto como para candidatearse como para votar o en su defecto, si hay una asamblea presencial también para contabilizar el tema de la cantidad de ALSes que pueden participar.

Entonces en función de eso yo trabajaría en ese grupo, pero me harían falta un par de compañeros, así que los que quieran... Bienvenida Lilian, los que quieran participar en este mini grupo de trabajo son bienvenidos, ahora vamos a esperar a que avancen los demás y que me digan en qué condiciones están. Así que habiliten los micrófonos y digan si van a poder participar, si van a poder dedicarle unas horitas a desentrañar este tema.

¿Alguien que se anime a hablar? No hay voluntarios para hablar, ni para proponerse para trabajar... ¿Los tengo que empujar?

---

VANDA SCARTEZINI: Sergio...

SERGIO SALINAS PORTO: ¿Sí?

VANDA SCARTEZINI: Voy a hacer una propuesta también que es, encerramos estos dos tópicos en la próxima reunión, tenemos durante este período hasta la próxima. Buscamos miembros que tengan interés o una vez encerrado, por ejemplo, el trabajo de méritos, creo que Sylvia y yo tenemos interés en volver a la métrica porque ya trabajamos en el pasado, pero ahora no me voy a ofrecer porque no tengo tiempo.

Pero una vez terminado estos tópicos, ahí sí podemos adentrarnos, así que para hacer todo al mismo tiempo quizás no haya personas suficientes.

SERGIO SALINAS PORTO: Bien, muchas gracias, Vanda. Veo la mano levantada de Harold, Harold ¿quieres hablar algo? Adelante.

¿Harold?

HAROLD ARCOS: Perdón, ¿me escuchan?

SERGIO SALINAS PORTO: Yo creo que no quería hablar.

---

HAROLD ARCOS: Sí, sí.

SERGIO SALINAS PORTO: Adelante.

HAROLD ARCOS: Bien. Sobre este tema de las métricas por las características que tiene obviamente es parte de lo que en la secretaría hemos venido hablando y formaríamos parte obligada de este grupo que se componga, ¿no? Para hacer distintos niveles. Uno, operativizar la factibilidad real de operativizarlo. Dos, sostener el criterio como hemos dicho, que no es de carácter punitivo, sino todo lo contrario, estamos simulando la participación.

Además de eso, el nivel medio, que es el hecho de que no choque con ninguna de las otras normativas o ninguna de las otras condiciones que tenemos previstas en los documentos de gobernanza o el documento de reglas de procedimientos.

Son esos tres niveles básicos en los que obviamente hay que trabajar, pero sobre todo es la operatividad porque esto representa desafíos incluso para temas de información y el formato en el que vamos a recibir la información por parte, por ejemplo, del cuerpo del staff. Verificar sobre todo con el staff de la ICANN que estos formatos... Hay una forma de recogerlos absolutamente todos.

Por lo amplio del documento de métricas les recuerdo que se habla de que una persona puede participar en cualquier espacio de ICANN,

---

entonces si nuestra visión es limitada no sabríamos si está participando en una lista de correo de algún grupo de trabajo no muy conocido dentro de ALAC y está teniendo discusiones interesantes en otros temas en la GNSO, pero está participando.

Y esa persona piensa en nombre de una ALS, esa ALS ya se considera activa, entonces es muy importante de verdad poder abarcar el panorama completo de los posibles espacios de participación dentro de ICANN, es uno de los desafíos. Gracias, Sergio.

SERGIO SALINAS PORTO: Gracias, Harold. Sí, sobre ese tema a mí me parece que hay que llevarlo a un lugar mucho más ordenado del conteo de participación, tenemos lo que nos pasó, y les cuento... Cuando tuvimos que empezar a contabilizar cuál era la participación activa de las ALSes, no podíamos contabilizar realmente el número exacto de personas que habían participado en lugares, hay algunos lugares donde nosotros no tenemos contabilizado qué sé yo...

Si algún miembro está trabajando en el NPOC, realmente no sé cómo poder llevar esa contabilidad, si participan o no participan en un grupo de trabajo. Entonces a mí me parece que las métricas tienen que darse en el sentido de, si participa o no participa en las reuniones de LACRALO, si participa o no participa en los grupos de trabajo y si participa o no participa en ALAC o en los grupos de ALAC.

Esto es lo que... Y esta es una pregunta para Silvia, Silvia ¿estas son las cosas que nosotros podemos llegar a tener en números? ¿No es cierto?

---

SILVIA VIVANCO: Sí, con relación a la asistencia hay llamadas, de hecho, siempre se toma asistencia y esa información se tiene a disposición, pero claro en relación a lo que es el ámbito de At-Large, no dentro de nuestra comunidad.

Y es que la participación en otros grupos de ICANN, otras secretarías técnicas están haciendo ese levante de instrucción, ¿no? Entonces ya se convierte en un proyecto tal vez de una envergadura mayor, muy ambiciosa y tal vez no lo realiza, pero creo que las métricas además de ser un análisis de cantidad cuantitativo, tiene un componente cualitativo de la calidad de la participación también.

Entonces es un tema bastante complejo que sí es bueno que lo reunifiquen y lo reanalicen con expectativas realistas también dentro de lo que es la crisis sanitaria y el efecto que esta tiene en la participación de todos, ¿no? Gracias.

SERGIO SALINAS PORTO: Sí, sí, yo lo que propongo a partir de esto es... Teniendo esta mirada que es una mirada bien objetiva de hacia dónde podemos partir, nuestro documento de métricas va a tener que tener ese marco, el marco es lo posible y sobre lo posible poder definir si hay una ALS que está cumpliendo o no cumple con esto.

Dicho esto, que sería el marco referencial, ahora te doy para hablar Vanda. Y acordando esto, voy a hacer una pregunta de nuevo, Augusto Ho, Humberto Carrasco, ¿me pueden dar una mano?

HUMBERTO CARRASCO: ¿Para cuál, querido amigo?

---

SERGIO SALINAS PORTO: Para el de métricas, Humbertico.

HUMBERTO CARRASCO: Mira, yo me comprometo... Déjame ver, estamos terminando. A partir de noviembre amigo mío, pero antes es imposible.

SERGIO SALINAS PORTO: Bueno, o sea que tendríamos que esperar un mes.

HUMBERTO CARRASCO: Sí, ahora en octubre.

SERGIO SALINAS PORTO: ¿No es cierto?

HUMBERTO CARRASCO: Sí. Podría ser la última semana de octubre para empezar a trabajar, pero antes no puedo.

SERGIO SALINAS PORTO: Ok, perfecto. ¿Augusto?

AUGUSTO HO: Hola. Estoy en una situación similar a la de Humberto, tengo ocho eventos para el mes de octubre desde la plataforma de la universidad y eso me implica organización y participación, o sea, aunque parezca

---

mentira, son ocho ahorita en octubre y me aprieta muchísimo lo que es tiempo y espacio para octubre.

En noviembre para mí es más holgado porque acá son fiestas patrias y hay más días holgados, pero eso es en teoría porque realmente este año no creo que se pueda hacer mucho con las fiestas patrias, pero ya en noviembre me baja un poco el ritmo de los compromisos.

SERGIO SALINAS PORTO: Muy bien, muchas gracias. Vanda, tienes la mano levantada, adelante.

VANDA SCARTEZINI: Sí, dos cosas. Una, que realmente en octubre va a ser difícil, tenemos dos semanas, una de pre-ICANN y la otra del 22 de ICANN, así que ya está muy tomado este mes de octubre, así que realmente se puede pensar en empezar a trabajar el grupo de métricas en noviembre.

La segunda posición, es para ayudar un poco a lo que podemos proponer en las métricas también, es que quienes hacen otras cosas, que hagan un informe que tengamos un formulario o algo así para que uno se informe. “Bueno, fui candidato a esto y estoy haciendo esto. Estoy con el grupo tal porque fui seleccionada...”

Así como una declaratoria, ¿no? Uno va declarando: “Soy tal, estoy haciendo esto”. Así que al final del año tendremos a todos los que están participando, porque si uno participa activamente, sí puede declarar porque es fácil comprobar, uno pregunta a uno o a otro. No hay necesidad de probar estadística, pero declaratoria.

---

Esto podría ser adicional porque prueba una buena fe, una buena intención de las personas de las ALSes que estén contribuyendo, haciendo parte de otros grupos, que lo informe en un formulario en la Wiki. Es simple como esto, pero declaratorio si hay necesidad de...

Solo en la fase de elecciones se saca esta información, está la información de cada ALS, entonces es simple ver quién ha hecho más, quién ha hecho menos, quién no ha hecho nada, es simple, pero declaratorio como sugerencia.

SERGIO SALINAS PORTO: Ok. Entonces hagamos lo siguiente. Sabemos que octubre viene complicado, más allá de las cuestiones personales, tenemos lo de ICANN y el pre-ICANN, los últimos 15 días van a ser tortuosos, entonces les propongo esto. Métricas directamente es en noviembre, en los otros dos podemos ir haciendo pequeñas reuniones en los tiempos que nos queden cómodos, usemos el grupo de gobernanza para ir poniendo días de reunión.

Sindy, no sé en cuál quiere participar. Por ahora van a estar estos dos grupos para trabajar, uno es el de usuarios individuales, el otro es el de... Ay, ayúdenme que me agarró una laguna.

VANDA SCARTEZINI: El de los ancianos.

SERGIO SALINAS PORTO: El grupo de méritos. Entonces a partir de esos dos en el que se quieran sumar serán bienvenidos.

---

También tenemos que ver dónde quiere estar Jacqueline que hoy no pudo participar y hay otros compañeros que también habían completado la encuesta, pero que no les calzaba el horario.

Dicho esto, y ya definidas estas cosas, no sé si hay algún otro tema más que tengamos pendiente para esta reunión, ¿qué opinan? ¿Hay algo más que se nos está olvidando?

VANDA SCARTEZINI: No creo, no creo, tenemos todo ya organizado, ¿no? Hubo mucho trabajo. A mí me parece que avanzamos mucho en LACRALO.

SERGIO SALINAS PORTO: Bien, si a ustedes les parece la próxima semana deberíamos saber por lo menos... Pongan cuándo se van a juntar tanto el grupo de méritos, como el grupo de... En los dos estás tú, Vanda.

Como el de usuarios individuales, pongan el día y la hora en que se van a juntar, seguramente Harold o yo nos sumemos a algunos de los grupos para aportar algo también. Así que pongan el que esté libre y se quiera sumar para discutir un poco, avisen y nos juntamos.

CARLOS RAÚL GUTIÉRREZ: Sergio.

SERGIO SALINAS PORTO: Adelante, Carlos.

---

CARLOS RAÚL GUTIÉRREZ: La próxima reunión de los individuales de ALAC es el lunes y yo le voy a pedir a Vanda, si podemos hablar el lunes antes o después de la reunión de ALAC de los individuales, por si a alguien le interesa, a ver si logramos hacerlo el mismo lunes y ponernos al día. Gracias.

SERGIO SALINAS PORTO: Ok. Ahí, Carlos, fijate en algo que puede ser muy interesante, tu compañera en ese grupo es Laura Margolis de Uruguay...

CARLOS RAÚL GUTIÉRREZ: Correcto. Y yo creo que también...

SERGIO SALINAS PORTO: Sería bueno que ella se integre en el grupo porque es un asesor individual ella.

CARLOS RAÚL GUTIÉRREZ: Y también tenemos a Pisanty de voluntario o de observador.

SERGIO SALINAS PORTO: Pero, ¿está participando Pisanty?

CARLOS RAÚL GUTIÉRREZ: No, no lo vi en la última sesión, pero entonces voy a mandar un correo a Laura, a Vanda y a Alejandro para el lunes.

---

SERGIO SALINAS PORTO: Bien. Lo que hay que hacer es un trabajo bien técnico porque en realidad hay que ver el proceso de acreditación de los individuos.

CARLOS RAÚL GUTIÉRREZ: Correcto.

SERGIO SALINAS PORTO: Esto es lo que dice el... Tomen nota de lo que dice esta agenda porque es lo que nos falta, no hay que estar debatiendo mucho, de hecho, hagan apoyo con el staff porque ya hay experiencias en otras regiones, entonces va a ser muy fácil copiar y pegar esto, más allá de que creemos que podemos tener capacidad creadora, hay muchas cosas que ya están hechas.

Entonces aprovechemos la experiencia acumulada dentro de ALAC para traerla a la región. Harold, ¿levantaste la mano?

HAROLD ARCOS: Gracias, Sergio, sí.

SERGIO SALINAS PORTO: Adelante.

HAROLD ARCOS: Era solo profundizar un poco el punto que acabas de decir, justamente iba a mencionar esto. El tema de individuos está demarcado en las reglas de procedimientos, es decir, hay unos productos que hay que generar

---

para generar esa transición e incluso en las reglas se les dio un tiempo con unas características específicas, yo creo que ese es un buen marco.

Sin embargo, el otro nivel del que puntualmente habla Carlos, es un poco cómo va discutiendo el grupo de usuarios individuales no afiliados de ALAC, es interesante también cómo se está desarrollando esta agenda, los criterios que se están cuestionando, pero esto ya es a nivel de términos de las cinco RALOs.

Mientras que nosotros tenemos digamos, esta misión prioritaria de generar los productos que tenemos reflejados en nuestro reglamento, para poder hacer tangible este procedimiento de incorporar a los colegas miembros individuales a LACRALO. Básicamente es eso.

SERGIO SALINAS PORTO: Muchas gracias, Harold.

CARLOS RAÚL GUTIÉRREZ: Gracias, Harold, este punto ya se preguntó y ya se discutió. Es muy importante entender que en la discusión de ALAC lo que se está buscando es participación, no regulación. Así que los mantendremos informados del grupo de ALAC y, por otro lado, pues veremos cuáles son las condiciones que imponen.

Pero yo creo que ahí hay una diferencia muy básica, muy de fondo que toda la intención que lleva hasta el momento la discusión en ALAC, aunque es temprano, es simplemente que necesitamos gente involucrada y menos sobre las regulaciones porque ya los estatutos de

---

ALAC simplemente prevén la participación de individuos, o sea no hay ninguna discusión de fondo si sí o no, en ALAC están aceptados, punto.

Y ahora queremos ver cómo se le saca el jugo a esa oportunidad, más que, digamos, la visión de qué condiciones vamos a poner para oficializarlos. Gracias.

SERGIO SALINAS PORTO: Bueno, muchas gracias, Carlos. Vayamos viendo entonces cómo vamos a ir avanzando, sumemos a Laura en este trabajo porque es parte también ella, más que nadie se va a tener que involucrar para ver esto, además, ha sido nuestro primer miembro individual de la región, así que hay que darle también una bienvenida con mucho trabajo.

Y ahora sí creo que ya no tenemos más para hablar, ahorramos 12 minutos de nuestra hora, hemos sido muy eficientes en nuestro trabajo y yo lo único que les digo es que estemos alertas, este año tratemos de cerrar todos los procesos de documentos que tenemos pendientes, sería muy bueno cerrar el año con estas tres cosas ya ordenadas.

Y que la región tenga por lo menos todas sus cuestiones básicas legales ordenadas para que no haya fluidos en la participación activa dentro de la región. Así que si no hay nadie más que quiera decir algo podemos dar por cerrada la reunión.

SILVIA VIVANCO: Sergio...

---

SERGIO SALINAS PORTO: Sí, adelante, Silvia.

SILVIA VIVANCO: Solamente es para puntualizar que los servicios de interpretación no estarán disponibles la próxima semana y van a reanudarse el 29 de octubre, o sea que cualquier llamada que quisieran organizar la próxima semana, quiero puntualizar que sería sin interpretación simultánea, ¿ok?

Pero, por supuesto, pueden seguir comunicándose individualmente, vía WhatsApp o vía email y, por supuesto, acá a su disposición a todos para que nos contacten o me contacten por cualquier información que necesiten. Gracias.

SERGIO SALINAS PORTO: Perfecto. Gracias, Silvia. Bueno, nada, ya sabemos entonces cómo vamos a estar, pero también podemos arreglarnos para poder trabajar con nuestros compañeros de El Caribe, inclusive entre nosotros si hay una reunión de urgencia.

Dicho esto, y ahora sí creo que es momento de despedirnos y de mandarles un gran abrazo a todos y gracias por haber participado en esta jornada de trabajo.

VANDA SCARTEZINI: Gracias, muy eficiente.

LILIAN IVETTE DE LUQUE: Gracias, muy buena reunión.

VANDA SCARTENIZI: Un abrazo Lilian, un abrazo a todos.

LILIAN IVETTE DE LUQUE: Feliz noche, cuídense.

SERGIO SALINAS PORTO: Igualmente para todos y todas.

LILIAN IVETTE DE LUQUE: Chao.

HAROLD ARCOS: Chao, un abrazo.

HUMBERTO CARRASCO: Un abrazo a todos.

SERGIO SALINAS PORTO: Humberto, mañana te voy a llamar.

HUMBERTO CARRASCO: Bueno, no hay problema hermano.

SERGIO SALINAS PORTO: Para coordinar el tema del trabajo de la actividad de...

---

HUMBERTO CARRASCO: Ok.

SILVIA VIVANCO: Gracias, amigos. Buenas noches.

HUMBERTO CARRASCO: Cuidense, adiós.

SERGIO SALINAS PORTO: Chao.

**[FIN DE LA TRANSCRIPCIÓN]**